Birleşmiş Milletler

**Güvenlik Konseyi**

**Karar no. 2286 (2016)**

**Güvenlik Konseyi’nin 3 Mayıs 2016 tarihinde yapılan 7685’inci toplantısında benimsenmiştir**

*Güvenlik Konseyi*,

Uluslararası barış ve güvenliğin korunmasındaki birinci derecede sorumluluğunu, bu bağlamda uluslararası insani hukuk ilkelerini ve kurallarını gözetme ve bunlara saygı gösterilmesini sağlama ihtiyacını bir kez daha yineleyerek,

Güvenlik Konseyi’nin insani yardım personelinin korunmasıyla ilgili 2175 (2014) ve 1502 (2003), silahlı çatışmalarda sivillerin korunmasıyla ilgili 1265 (1999), 1296 (2000), 1674 (2006), 1738 (2006), 1894 (2009) ve 2222 (2015), çocuklar ve silahlı çatışmalar bağlamında bir izleme ve rapor mekanizmasının oluşturulmasıyla ilgili 1539 (2004) ve 1612 (2005) ve okullara ve/ya da hastanelere yönelik saldırılarla ilgili 1998 (2011) sayılı kararlarıyla birlikte Konsey Başkanının silahlı çatışmalar sırasında sivillerin, çatışma bölgelerinde tıbbi personelin ve insani yardım personelinin korunmasına ilişkin açıklamalarını hatırlatarak,

İnsani yardım personelinin güvenliliği ve güvenliği ve Birleşmiş Milletler personelinin korunması başlıklı ve 70/104 sayılı, Birleşmiş Milletlerin olağanüstü durum insani yardımlarında eşgüdümün güçlendirilmesi başlıklı ve 70/106 sayılı ve Küresel sağlık ve dış politika başlıklı ve 69/132 sayılı kararlar dâhil olmak üzere ilgili tüm Genel Kurul kararlarını hatırlatarak,

Cenevre Sözleşmelerini ve bunların 1997 ve 2005 tarihli Ek Protokollerini; ayrıca, yaralıların ve hastaların, tıbbi personelin ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personelinin, bunların ulaşım araçlarının ve donanımlarının, hastanelerin ve diğer sağlık kuruluşlarının korunmalarıyla ilgili uluslararası adet hukukunu ve silahlı çatışmalardaki tarafların her durum ve koşulda uluslararası insani hukuka saygı duyma ve saygı duyulmasını sağlama yükümlülüklerini hatırlatarak,

Birleşmiş Milletler ve Personelinin Güvenliği Sözleşmesini ve İsteğe Bağlı Protokolünü hatırlatarak,

Yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personeliyle tıbbi personelin karşılaştığı özel güçlükleri kabul ederek ve tüm insani yardım personelinin uluslararası insani hukuka göre saygı ve koruma görmesi gerektiğini teyit ederek,

Tıbbi personelin ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personelinin, bunların ulaşım araçlarının ve donanımlarının, hastanelerin ve diğer sağlık kuruluşlarının belirlenmesinin daha iyi korunma sağlayabileceğini vurgulayarak ve bu bağlamda silahlı çatışma durumlarında 1949 Cenevre Sözleşmeleri ve yerine göre Ek Protokolleri çerçevesinde ayırt edici özel amblemlerin kullanılmasına ve korunmasına ilişkin yükümlülükleri hatırlatarak,

Ayrıca, uluslararası insani hukuk çerçevesinde, silahlı çatışma durumlarında, hiçbir şekilde saldırılmaması gereken tıbbi personele ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personeline, bunların ulaşım araçlarına ve donanımlarına, hastanelere ve diğer sağlık kuruluşlarına saygı gösterme ve bunları koruma, yaralı ve hastaların ihtiyaç duydukları tıbbi bakım ve özene verili koşulların imkân tanıdığı ölçüde ve en az gecikmeyle ulaşmalarının sağlanması yönündeki özel yükümlülükleri hatırlatarak,

Ayrıca, uluslararası insani hukuk gereği yükümlülükler olarak sivil nüfus ile savaşan kesimleri ayırt etme ve ayrım gözetmeyen saldırıları yasaklama; tıbbi personel, bu personelin ulaşım araçları ve donanımları, hastaneler ve diğer sağlık kuruluşları dâhil olmak üzere saldırılan hedefler arasında sivillerin ve özel koruma kapsamındaki yerlerin olmaması için mümkün olan her şeyi yapma, dahası sivillere ve sivil objelere yönelik zararın her durumda asgari düzeyde tutulması için mümkün olan her türlü önlemi alma zorunluluklarını hatırlatarak,

Bu yükümlülüklere rağmen tıbbi personele ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personeline, bunların ulaşım araçlarına ve donanımlarına, hastanelere ve diğer sağlık kuruluşlarına yönelik şiddet eylemlerinin, saldırıların ve tehditlerin silahlı çatışma ortamlarında sürüp gitmesinden ve bu tür eylemlerin sayısının giderek artmasından duyulan derin kaygıları dile getirerek,

Yerel kaynaklardan temin edilen sağlık personeli ile birlikte yalnızca tıbbi görevleri olan insani yardım personelinin, silahlı çatışma durumlarında sağlıkçılar arasında görülen kayıpların çoğunluğunu oluşturduğunu hatırlatarak,

Pek çok durumda, tıbbi yardımlar dâhil insani yardımların ihtiyaç içindeki nüfus kesimlerine ulaştırılmasının silahlı çatışmaların taraflarınca engellenmesinden duyduğu kaygılarla,

Uluslararası insani hukuka göre, tıp alanında çalışan kişilerin tıp etiğine ya da hasta ve yaralı kişilerin yararına geliştirilmiş diğer tıbbi kurallara aykırı hareketlere ve işlere zorlanamayacaklarını hatırlatarak,

Tıbbi personele ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personeline, bunların ulaşım araçlarına ve donanımlarına, hastanelere ve diğer sağlık kuruluşlarına şiddet eylemlerinin, saldırıların ve tehditlerin ve tıbbi yardımlar dâhil insani yardımların ulaştırılmasına yönelik engellemelerin sürmekte olan silahlı çatışmaları daha da şiddetlendirebileceğine ve Güvenlik Konseyi’nin Birleşmiş Milletler Anayasası çerçevesinde uluslararası barış ve güvenliği koruma çabalarına zarar verebileceğine inanarak,

Silahlı çatışmalardaki tüm tarafların, tıbbi yardımlar dâhil olmak üzere insani yardımların sağlanmasında insaniyet, taraf tutmama, yansızlık ve bağımsızlık gibi insani ilkelere saygı göstermesi; ayrıca silahlı çatışma ortamlarında bu yardımların ulaştırılmasında rol alan tüm aktörlerin de bu ilkeleri gözetme ve tam saygılı olması gerekliliklerini bir kez daha teyit ederek,

Devletlere, hasta ve yaralıların, tıbbi personelin ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personelinin, bunların ulaşım araçlarının ve donanımlarının, hastanelerin ve diğer sağlık kuruluşlarının korunmasını öngören uluslararası insani hukuk ihlallerini cezasız bırakmama çağrısı yaparak ve Devletlerin bu ihlallerden sorumlu olanları ulusal ve uluslararası hukuk çerçevesinde yargı önüne çıkarmaları gerekliliğini vurgulayarak,

Uluslararası hukuk açısından, askeri hedef olmayan hastaneleri, hasta ve yaralıların bulundukları yerleri bilinci olarak hedef alan saldırıların, ayrıca uluslararası hukuk uyarınca Cenevre Sözleşmelerinin özel amblemlerini taşıyan binalara, malzemelere, tıbbi birimlere, ulaşım araçlarına ve personele yönelik bilinçli saldırıların savaş suçu oluşturduğunu hatırlatarak,

Cezasızlığa karşı mücadeleyle birlikte savaş suçlarından ve uluslararası insani hukuka yönelik diğer ciddi ihlallerinden hesap sorulmasının, bu suçların uluslararası ceza adaleti sistemi içinde kovuşturulmasına yönelik çalışmalarla güçlendiğini vurgulayarak ve bu açıdan Devletlerin kendi yükümlülükleri doğrultusunda uluslararası mahkeme ve yargı organlarıyla işbirliğinin taşıdığı önemi bir kez daha belirterek,

Silahlı çatışma durumunda tıbbi personelin yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personelinin tam bir mesleki ve ahlaki bağımsızlık içinde, şevkle ve insan onuruna saygıyla gerekli tıbbi hizmeti sunma görevlerinin devam edeceğini, bu kişilerin insan yaşamını birinci derecede gözetip hastanın yararına davranacağını kaydederek, kendi mesleki etik kurallarını gözetmeleri gerektiğini vurgulayarak ve ayrıca uluslararası insani hukukun, tıbbi etik doğrultusunda tıbbi faaliyetler içinde bulunan herhangi bir kişinin bundan dolayı cezalandırılamayacağı yolundaki kurallarını hatırlatarak,

Devletlerin kendi egemenlik alanları içindeki nüfusun korunmasına ilişkin birincil sorumluluklarını teyit ederek ve bu açıdan silahlı çatışmanın tüm taraflarının silahlı çatışma ortamlarında sivillerin ve tıp personelinin korunmasıyla ilgili olarak uluslararası insani hukukun öngördüğü yükümlülüklerini tam olarak yerine getirmeleri gerektiğini hatırlatarak,

1. Yaralılara ve hastalara, tıbbi personele ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personeline, bunların ulaşım araçlarına ve donanımlarına, hastanelere ve diğer sağlık kuruluşlarına yönelik şiddet eylemlerini, saldırıları ve tehditleri şiddetle kınar, bu tür saldırıların sivil nüfusu ve ilgili ülkelerdeki sağlık sistemlerini maruz bırakacağı uzun dönemli sonuçlara ilişkin üzüntülerini dile getirir;

2. Silahlı çatışmaların tüm taraflarının, uluslararası insan hakları hukuku dâhil uluslararası hukuk ve uluslararası insani hukuk çerçevesindeki, özellikle de 1949 Cenevre Sözleşmeleri ve bu Sözleşmelerin 1977 ve 2005 tarihli Ek Protokolleri çerçevesindeki yükümlülüklerini eksiksiz yerine getirerek tıbbi personeli ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personelini, bunların ulaşım araçlarını ve donanımlarını, hastaneleri ve diğer sağlık kuruluşlarını korumalarını ve saygı göstermelerini talep eder;

3. Silahlı çatışmaların tüm taraflarının, tıbbi personelin ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personelinin, bunların ulaşım araçları ve donanımlarının, ameliyatlar için gerekli olanlar dâhil malzemelerin ihtiyacı olan herkese ulaşabilmesi için uluslararası insani hukuk çerçevesinde güvenli ve engelsiz geçiş sağlamalarını talep eder;

4. Devletlere ve silahlı çatışmaların tüm taraflarına, tıbbi personele ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personeline, bunların ulaşım araçlarına ve donanımlarına, hastanelere ve diğer sağlık kuruluşlarına yönelik şiddet eylemlerinin, saldırıların ve tehditlerin önlenmesi ve bu olayların ele alınması için etkili önlemler geliştirmeleri çağrısında bulunur; bunun için, yerine ve duruma göre ilgili uluslararası hukuksal yükümlülüklere saygıyı sağlayacak iç hukuk çerçeveleri oluşturulmalı; tıbbi personele ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personeline, bunların ulaşım araçlarına ve sağlık kuruluşlarına yönelik engelleme, tehdit ve fiziksel saldırı olaylarına ilişkin veriler toplanmalı ve bu alandaki güçlükler ve örnek uygulamalar paylaşılmalıdır;

5. Uluslararası insani hukuk alanında eğitimin, hasta ve yaralılara, tıbbi personele ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personeline, bunların ulaşım araçlarına ve donanımlarına, hastanelere ve diğer sağlık kuruluşlarına yönelik şiddet eylemlerinin, saldırıların ve tehditlerin önlenmesine yönelik çabaların desteklenmesinde oynayabileceği önemli rolün altını çizer;

6. Devletlere, silahlı kuvvetlerinin ve güvenlik güçlerinin, iç hukuk çerçevesindeki yetkileri çerçevesinde olmak üzere, çalışmalarını sürdürerek yaralıların, hastaların ve tıbbi hizmetlerin koruma altına alınması konusunu kendi alanlarındaki operasyonların planlanmasına ve uygulanmasına dâhil edecek pratik önlemler almalarını sağlama çağrısında bulunur;

7. Devletlerin, uluslararası hukuk çerçevesindeki ilgili yükümlülükleri doğrultusunda cezasızlık durumlarına son verme ve uluslararası insani hukuku ciddi biçimde ihlal edenlerden hesap sorma sorumlulukları vurgular;

8. Silahlı çatışma ortamlarında tıbbi personele ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personeline, bunların ulaşım araçlarına ve donanımlarına, hastanelere ve diğer sağlık kuruluşlarına yönelik ihlal ve istismar olayları karşısında yaygın olduğu görülen ve bu tür fiillerin tekrarlanmasına yol açabilecek olan cezasızlık durumlarını şiddetle kınar;

9. Devletlere, kendi yargı alanlarında meydana gelen, hasta ve yaralıların, tıbbi personelin ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personelinin, bunların ulaşım araçları ve donanımlarının, hastanelerin ve diğer sağlık kuruluşlarının korunmasıyla ilgili uluslararası insani hukuk ihlallerini bağımsız, tam olarak, zamanında, tarafsız ve sonuç alıcı biçimde araştırmaları, bunu yaparken duruma göre engelleyici önlemlerin pekiştirilmesini, hesap verebilirliğin sağlanmasını ve mağdurların maruz kaldıkları durumların gözetilmesini sağlayacak şekilde sorumlulara karşı iç ve uluslararası hukuk çerçevesinde harekete geçmeleri çağrısında bulunur;

10. Birleşmiş Milletlerin barış koruma misyonlarının, yerine göre ve tek tek olaylar temelinde, tıbbi yardımların insani ilkeler doğrultusunda gerekli yerlere ulaştırılması açısından güvenli ortamlar yaratılmasına katkıda bulunmasını sağlama niyetini ifade eder;

11. Genel Sekreteri, Birleşmiş Milletler Anayasası çerçevesindeki yetkilerine uygun olarak, tıbbi yardımların ihtiyaç içindeki nüfus kesimlerine ulaştırılmasının silahlı çatışma taraflarınca engellendiği durumları Güvenlik Konseyi’nin dikkatine sunmaya özendirir;

12. Genel Sekreterden, ülkeye özel durum raporlarında ve sivillerin korunmasıyla ilgili diğer raporlarda hasta ve yaralıların, tıbbi personel ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personelinin, bunların ulaşım araçları ve donanımlarının, hastane ve diğer sağlık kuruluşlarının korunması konusuna, ayrıca bu tür şiddet olaylarının dökümüne, çatışma taraflarının ve ilgili diğer aktörlerin, bu arada insani yardım kuruluşlarının benzer olayların önlenmesine yönelik girişimlerine, bu tür olayların faillerinin belirlenmesi ve hesap sorulması için başlatılan çalışmalara da yer vermesini talep eder;

13. Genel Sekreterden, yukarıdaki paragrafta belirtilen olayların engellenmesine, hesap verebilirliğin sağlanmasına ve hasta ve yaralıların, tıbbi personelin ve yalnızca tıbbi görevler yapan insani yardım personelinin, bunların ulaşım araçlarının ve donanımlarının, hastanelerin ve diğer sağlık kuruluşlarının daha iyi korunmasına yönelik önlemler konusundaki tavsiyeleri hemen Güvenlik Konseyi’ne iletmesini talep eder;

14. Genel Sekreterden, bu kararın uygulanmasıyla ilgili konularda Güvenlik Konseyini on iki ayda bir bilgilendirmesini talep eder.